

## La empresa ferrocarrilera

### Dando explicaciones

Nuestro ilustrado colega *La Democracia*, de Montevideo, que fué el primero de los colegas que se hizo eco—y hasta en un artículo editorial, comentó el nuestro—de la denuncia que publicamos contra la empresa ferrocarrilera, por desatender los pedidos de vagones que, de las estaciones Durazno y Yi, le hacían los propietarios de 163 carretas cargadas de lanas que estaban a la espera 10, 15 y 20 días, se expresa la siguiente forma:

«Por fin ha aparecido una explicación de la empresa del Ferrocarril Central, sobre la deficiencia del transporte de frutos del país, que tan generales protestas ha provocado.

«Un diario de la mañana ha pedido a la Empresa algunos datos que expliquen las enormes demoras que sufren las cargas de lanas en todas las estaciones del interior.

«No pueden satisfacer a los quejosos sino muy medianamente, las explicaciones de la Empresa.

«Aceptando la verdad de las cifras que da la Empresa respecto de la cantidad de kilos de carga que ha conducido desde la campaña, y del aumento de material rodante de dos años acá, resulta que actualmente hay vagones y máquinas con una capacidad de 24 millones 242 mil kilos; que durante los dos meses corridos de la zafra, se han transportado 24 millones de kilos de lana, es decir, un 20 por ciento más que en igual época de 1906; que el número de los vagones ha sido aumentado en la misma proporción que el de las locomotoras, y que, por consecuencia, no pueden atribuirse las demoras que sufren las carretas en las estaciones, a la falta de material rodante.

«De quien es, entonces, la culpa, preguntarán los angustiados remitentes y los infelices carreros que son las víctimas de la lentitud del transporte ferrocarrilero?

«La Empresa contesta a esta pregunta, diciendo que los culpables son los consignatarios y barraqueros; que no retiran de la Estación Central los cargamentos con la debida celeridad; razón por la cual los galpones están atestados de lana, y hay 900 vagones cargados esperando entrar a Central.

«Tienen la palabra los barraqueros y consignatarios a ese respecto.»

Pensamos, en este caso, como el ilustrado colega: no satisfacen esas explicaciones. La empresa ferrocarrilera le larga el mochuelo a los barraqueros, acosada de la justicia y razón de las críticas de la prensa, sin mirar, tal vez, que son disculpas de mal pagador, como se dice vulgarmente.

La señorial empresa, no puede, sin cometer inculcables abusos, dejar a merced de los barraqueros y consignatarios, 900 vagones, con evidente y harto perjuicio del buen servicio público.

La empresa debe—está obligada—a velar por el buen servicio público; a atender los pedidos que se le hagan, con más o menos premura, y no a abandonar completamente los valiosos intereses de la campaña, por dar preferencia a los intereses privados de un círculo, que podrán formar algunos de sus favorecedores, que sería una irritante injusticia, digna de la censura más acerba.

Hemos de volver sobre lo mismo.

14.º Dar a la Junta por escrito los informes y datos que requiera.

15.º Concurrir a las sesiones de la Junta cuando lo juzgue oportuno y ella lo requiera y tomar parte en sus deliberaciones, pero sin derecho a votar.

16.º Ejercer la superintendencia de todos los establecimientos, oficinas, servicios, empleados y obras municipales y dictar reglas y providencias para el régimen interno y económico de aquéllos.

17.º Expedir la orden de pago para los gastos y sueldos y otros previstos en el presupuesto, los que serán retirados por el Secretario y se ajustarán a las disposiciones vigentes sobre contabilidad.

18.º Vigilar el fiel cumplimiento del presupuesto y la recaudación de las rentas.

19.º Calificar las fianzas de los empleados municipales que deban prestarla.

20.º Hacer practicar mensualmente un balance con arreglo de todas las cajas y ordenar su publicación inmediata por la prensa, a falta de ésta en tableros expuestos al público.

21.º Expedir las órdenes con su firma y la del Secretario y tomar todas las medidas que para su cumplimiento establezcan las ordenanzas.

22.º Ordenar el allanamiento de domicilios particulares cuyos ocupantes se nieguen a cumplir las leyes, ordenanzas y decretos referentes a higiene, moralidad o seguridad a efectos de hacerlas cumplir.

El allanamiento deberá fundarse en informes circunstanciados de las oficinas técnicas municipales y se hará efectivo con el auxilio de la policía y de acuerdo con lo que determine la constitución y las leyes.

23.º Decretar la desocupación o la clausura de casas, negocios o establecimientos industriales, en los casos que, por razones de higiene, moralidad o seguridad pública, las ordenanzas autorizarán estas medidas.

24.º Confiar o destruir las sustancias alimenticias que según los informes de las oficinas técnicas se encuentren contaminadas o adulteradas, no procediendo la indemnización en el caso de que la adulteración o contaminación de las sustancias resulte de un procedimiento fraudulento.

Art. 9.º Las resoluciones del Intendente son apelables en el término de diez días en el departamento de la Capital y veinte días en los demás departamentos, en la forma que establece el artículo 31 de la Ley Orgánica de Juntas, siguiéndose el procedimiento en dicha Ley establecido.

(CONTINUARÁ)

## LABOR EDILICIA

### SESION DEL DÍA 18 DEL CORRIENTE

El día de la fecha se reunieron los miembros de la Junta E. Administrativa. Asisten el Presidente, señor Juan Arreguy, y vocales, señores Federico Sequeira, Juan Perrone, Gerardo Nogueira, Miguel Maz, César Burghetto y Andrés Arreguy. La sesión se empezó a las 4 p. m.

Dada lectura del acta de la sesión anterior, fué aprobada sin observación alguna, pasándose a considerar los siguientes asuntos:

—Oficio 356 de la Dirección

General de Correos al Ministerio del Interior, dando cuenta de que don Manuel Fernández Rojas, no se ha presentado a la Dirección a declarar esté pronto a prestar el servicio de correos a que se había obligado en su proyectada empresa de Omnibus Automóviles, de esta ciudad a la de Flores. —El Ministerio resolvió: «A la Junta de Durazno, para que intime al señor Rojas, a que haga la declaración a que se refiere la precedente nota, bajo apercibimiento de adoptarse las medidas precedentes». R/. Infórmese al Ministro que el señor Fernández Rojas, no ha establecido la empresa de automóviles que había proyectado, y cree esta Junta tampoco lo haga en lo sucesivo; y que el citado señor, reside en Montevideo calle Joaquín Requena núm. 83 A.

—Dionisio B. Garreto denuncia la destrucción de un panteón de su propiedad, en el Cementerio de esta ciudad, por los cipreses que hay plantados contiguo a dicho panteón. —Se dió lectura del informe de la Dirección de Cementerios, en el cual se manifiesta ser verdad el hecho denunciado, opinando se supriman los cipreses que hay próximos del panteón a que se refiere el peticionario. —R/. De acuerdo con el informe tratado, autorízase a la Dirección de Cementerios, para que haga extraer los árboles de la referencia.

—Antonio Baglivo se presenta ratificando el convenio verbal hecho con la Dirección de Plazas y Jardines, respecto a la plantación de árboles en calles y plazas, hasta el 1.º de Enero de 1909; y hasta el 31 de Diciembre de 1911, —tres años, los árboles plantados en la carretera al puente sumergible en el río Yi; siendo de su cuenta la reposición de todos aquellos árboles que se secan, dentro de los plazos referidos. —R/. —Téngase presente a los fines debidos y archívese.

—Isidora Luisa Porcal, sobre nulidad de concepción de un solar de terreno hecha a Hilario Enriquez. —Se dió lectura de las declaraciones de f. 9 v. a f. 13, y declaración de f. 14 v. y 15, y considerando se resolvió: Vista la petición de nulidad de concepción interpuesta por doña Isidora Luisa Porcal, del solar de terreno denunciado por Hilario Enriquez y concediéndose, a título de válido por esta Junta, el 7 de Noviembre de 1907, en razón de pertenecer a la fallecida madre de la peticionaria, doña Carmen Colmán, según así lo comprueba con los documentos agregados. —Resultando: de las declaraciones de f. 9 a f. 13, que los hechos alegados por la peticionaria son ciertos, y los corrobora el propio Enriquez, en su exposición de f. 14 y 15 agregando en ella que renunciara a la concesión del solar de la referencia. —Se resuelve: Déjase sin efecto la concesión del solar hecha a don Hilario Enriquez, en fecha 7 de Noviembre de 1907; declarándose que ese solar pertenece a la sucesión de doña Carmen Colmán. —Hágase la anotación debida de la nulidad de la con

## A NUESTROS DEUDORES

Deseando esta administración implantar algunas reformas para principio de año, rogamos a los deudores se sirvan mandar cancelar sus cuentas a la mayor brevedad posible. —La Administración.

cesión sentada en el Registro respectivo; y previa reposición del sellado, háganse los desgloses que correspondan, expidasele testimonio a la intercedida si lo solicitara y archívense los antecedentes.

—Andrés Abella, solicita avalúo y escrituración de dos solares de terreno que posee y de los cuales tiene adquirido el dominio. —Se dió lectura de las declaraciones de f. 5, 7 y 12, así como de la diligencia de avalúo de f. 7 v., y considerando se resolvió: Visto las resultancias de este expediente, iniciado por don Andrés Abella sobre avalúo y escrituración de dos solares de terreno, y el incidente promovido por don Vicente Alburquerque, sobre denuncia de uno de dichos solares, alegando su posesión y pretendiendo la nulidad de la concesión hecha al señor Abella, por no haber cumplido con las obligaciones de población y cercado. —Resultando de la exposición de testigos presentados por el actor, f. 5 a 7, que en el solar discutido se construyó hace como treinta años, población y cercado de material, aunque en parte ha desaparecido la primera no existiendo el segundo; Resultando que las declaraciones de los testigos presentados por Alburquerque f. 12 a 14, confirman que siempre han conocido como del señor Abella dicho solar; y tan sólo uno de los testigos —Libonati— declara que el edificio que existe en el terreno pretendido por Alburquerque tan sólo han conocido una ventanilla; Considerando que está probado que el solar discutido pertenece a don Andrés Abella, por haber adquirido su dominio de acuerdo con las prescripciones del Decreto ley 23 de Setiembre 1867, hecho que es público y notorio se resuelve: Por improcedente, no se hace lugar a la concesión solicitada por Vicente Alburquerque, declarándose que don Andrés Abella ha adquirido el dominio del solar discutido, por haber cumplido en él con las prescripciones de la Ley. —Y apruébase el avalúo que se refiere la diligencia de f. 7 v. —Y atento a lo dispuesto en el artículo 1.º del Decreto gubernativo de fecha 26 de Octubre último, elévense éstos antecedentes al Ministerio del Interior a los fines de su superior autorización para otorgar la escritura de los solares que solicita el peticionario.

(Continuara)

LA DEFENSA DE LAS COSTAS

En el almuerzo que se efectuó a bordo del Good Hope, ofrecido por el almirante inglés a los ministros de relaciones exteriores, de guerra y marina, de Francia y otras personas de significación, sir Percy Scott, refiriéndose a la

## LAS INTENDENCIAS

### TEXTO DE LA LEY

(Continuación.)

4.º Proponer al Poder Ejecutivo el nombramiento de Secretario, el cual tendrá carácter de amovible, el de subintendente, y demás empleados de la Administración municipal, con excepción de los que correspondan nombrar a la Junta.

5.º Imponer a los empleados las medidas disciplinarias de carácter general y las que establezcan los reglamentos internos.

6.º Presentar a la Junta antes del 1.º de Marzo de cada año el proyecto de presupuesto y cálculo de recursos, y los proyectos de ordenanza que se refieren al mismo, así como la cuenta de inversión de la renta del año precedente.

La Junta no podrá proyectar empleos ni aumentar sueldos que no ponga el Intendente, excepto el caso a que se refiere el artículo 13 inciso 1.º.

7.º Presentar a las Juntas antes de la clausura de un período de sesiones de cada año, una memoria de los trabajos efectuados y

del estado general de la Administración y un plan de trabajos para el año.

8.º Representar a las Juntas en sus relaciones oficiales con los Poderes del Estado y sus dependencias por intermedio del ministro del Interior.

9.º Presentar a la consideración de la Junta proyectos de ordenanzas acompañados de los mensajes que los funden.

10.º Convocar a la Junta a sesiones extraordinarias por motivos urgentes o siempre que lo pidan tres de sus miembros.

11.º Celebrar contratos de obras o autorizar trabajos dentro del Presupuesto atendiendo preferentemente al plan aprobado por la Junta, debiendo observar a este respecto lo dispuesto por la Ley Orgánica de Juntas en el artículo 14 e incisos 2.º y siguientes del artículo 15.

12.º Imponer las multas que las leyes y ordenanzas estatuyen.

13.º Celebrar contratos sobre la administración de las propiedades inmuebles, arrendamientos y utilización de bienes municipales o confiados a las Juntas, debiéndose tener presente lo establecido en el artículo 46 de la Ley Orgánica de Juntas en lo que sea pertinente.



# Regalos para— —Navidad y Año Nuevo

Empezó a llegar el grandioso surtido, elegido personalmente en la Capital.

**En Alhajas Relojes y**

**Artículos de Bazar**

**por poco dinero**

**OBTIENE UN PRECIOSO OBJETO**

EL SURTIDO DE BAZAR ES

DE PIEZAS FINAS ÚNICAMENTE

**Desde 4 \$ a 500 \$**

**DESDE -ESTA FECHA EN ADELANTE RECIBIRÁ UN LINDO OBSEQUIO TODA PERSONA Q' HA GA COMPRAS EN ESTA CASA.**

Esta casa no tiene sucursal

**J. F. Burghetto**

CALLE 18 de JULIO N.º 169.

**DURAZNO**

situación topográfica de nuestra capital hizo la siguiente declaración: He visto que para su defensa marítima la Argentina a dispuesto gastar la suma de 66 millones de pesos oro. La República Oriental puede hacer la defensa de sus costas con la misma cantidad en centésimos en vez de pesos.

Con dos submarinos de sistema moderno no hay acorazado que se acerque a 60 millas de distancia. Todo el gasto consistiría en esos submarinos y en los tinglados de zinc necesarios para guardarlos.

## LA FERIA DE MOLLES

Han resultado todo un éxito las fiestas celebradas recientemente en la estación Molles, y patrocinadas por la «Liga del Trabajo». Esta benemérita institución que cuenta con el beneplácito del país entero, se ha impuesto de manera tal, que sus fiestas caseras resultan fiestas nacionales.

La falta de espacio nos impide ocuparnos en este número, como desearíamos, de ese gran festival; por mas que no ha cumplido con nosotros el amigo a quien encomendamos la crónica.

## INSTITUTO VARELA

El día 1.º de Enero entrante se iniciará la existencia del nuevo establecimiento escolar que mentamos en el título de este suelto con la apertura de las clases primarias que estarán a cargo del ilustrado maestro Jover R. A. Cendón.

Para ese entonces el Instituto estará instalado en la casa, núm. 156 de la calle General Rivera, al lado del Hotel Ibérico, pero ese local lo ocupará provisionalmente hasta que se hayan terminado las refacciones que se están haciendo en un amplio edificio de la localidad, apto para satisfacer las grandes necesidades de espacio que requiere tal Colegio, dadas las numerosas clases que se darán en él. Desde ya queda abierto en el local primeramente mencionado la matrícula para las clases secundarias, comerciales, preparación para maestro, preparatorias para ingreso a la Academia Militar etc. dibujo, primarias nocturnas, en fin para todas las asignaturas en el Programadel «J. Varela».

Entre los profesores con que cuenta, además de los directores señores Julio Parisi y R. Alberto Cendón, están: el doctor don Rufino Peluffo, el Bachiller Agustín Larrauriel Ingeniero Florencio G. Ponche, el doctor José A. Etchechury y el aventajado estudiante Clemente Pradines, con junto ilustradísimo que por sí sólo basta para responder de la importancia del establecimiento que en tan buena hora y después de numerosos contratiempos, hijos del esquivo «monis» nos ha dado el sonero Maestro Jover Cendón.

Pronto el competente cuadro de profesores que mencionamos quedará aumentado con otros dignos elementos en el «Instituto Varela».—XX.

## RINCON AZUL

### Sic transit—

Cuando la vió pasar el pobre mozo—y oyó que le dijeron: «Es tu amada»—lanzó una carcajada—pidió una copa y se bajó el esmoquin—«¿Qué improvise el poeta!»—Y habló luego. Y al apredarle la embriaguada tropa, —le rodó una lágrima de fuego—que fue a caer al vaso cristalinio.

Después... alzó la copa—se bebió la lágrima y el vino.—Rubén Darío. Pensamientos—

Decir que en la vida no se puede amar más que una sola vez es pronunciar una de las tantas y de las mayores necesidades de las cuales se hace cada día culpable el autor.

Decir a los que aman «sed justos», es pronunciar la broma más ridícula e insensata del mundo, ya que uno de los caracteres más esenciales del amor es la injusticia.

Oh enamorados, no temáis las tempestades, los ciclones, los rayos; no temáis el puñal, el veneno el terremoto; ¡oh enamorados, reios de la calumnia, del odio, de la envidia! Si queréis conservar eterno vuestro fuego, siempre luciente la pedrería de vuestro tesoro, temed a un pequeño insecto, el más formidable enemigo del amor: el gusano del fastidio.

El esperar cura los caprichos y refuerza el verdadero amor; el esperar mata los falsos amores y hace gigantes y ennoblecen los verdaderos; esperar quiere decir ser sinceros, ser prudentes, ser buenos, ser santos.

Pablo MANTEGUZZA.

### La cura del amor—

Es pregunta que se ha hecho al doctor Berillón, y éste parece inclinarse a la afirmativa. El doctor Berillón es un conocido especialista y director de la «Revue de l'Hypnotisme».

La pasión, según él, es siempre una forma de histerismo. Cita varios ejemplos, que, en realidad, nada prueban. Pero he aquí un hecho curioso que señala.

«He observado»,—dice— que todos los que tienen una idea afectiva fija presentan mayor sensibilidad en el lado izquierdo del cuerpo que en el derecho. Tomé entonces medidas tendientes a restablecer la sensibilidad del lado derecho; y la locura amorosa—desaparece».

Como se ve, esto parece confirmar la vieja idea de que el corazón es el centro de los afectos.

### Silueta—

Es un capulio que abre su broche perfumado a los halagos de la rosa; luce luz del alba; un gorjeo de amor encerrado en un molde de pétalos que el beso de la primavera ha rasgado con sus ternuras; y deja oír su virgen melodía, deleitando el alma.

Es un reflejo de poesía que atesora todo lo más puro, más suave y más bello que existe.

¿Y cómo oír a sus ojos sublimes, siempre serenos, dulces, expresivos traducen en su mirada el poema más grandioso que sea posible imaginar?

Cada olvido desprendido de esos ojos que enloquecen, despiertan en el alma, un cúmulo de sugestiones irresistibles.

Sus mejillas de un cutis deliciadísimo suave y perfumado las alborreas rosas, el candor virgen de su alma angelical.

Sus labios, son frambuesas, cuyo néctar fresco y dulce hace soñar

con imposibles.

Si abundosa, pesada y blonda cabellera es un manto de hebras de seda que acaricia blandamente sus mejillas de aurora.

Para qué seguir? no existe vocabulario ni hay colores suficientes para hacer un relieve exacto de su encantadora persona.

### Cuadro dramático—

Annuncia nuestro estimable colega local, que en breve debutará en el Teatro Español, un nuevo cuadro dramático de aficionados.—Las obras que se representarán son las siguientes: «No es tarde», «Quien mucho abarca...» y «Bata y cristala».—Debutará con el juguete cómico «El hábito no hace el monje».

Las noches de las plazas

Han estado sumamente concurridas las retretas dadas en las noches de los días jueves y viernes en la plaza Sarandí.—En esta última noche la bella plaza sembrada de flores, en un aspecto encantador.—Era un destino infortunado de belleza; era en particular, un jardín cerrado habitado por las hadas del ensueño, de la alegría y del placer.

La banda de música, dejó oír las más selectas piezas de su variado repertorio.

El galante maestro de la banda popular, señor Zagnoli, ha accedido al pedido que le hacíamos de dar una retreta en la bella plaza «Progreso».—Ella se llevó a cabo en una de estas noches que derraman su claridad evocadora la fama de los espacios siderales.

### Tren expreso—

El tren expreso llega lo el viernes a las 11 y 1/2, condujo hasta aquí unas cien personas, entre ellas muchas familias conocidas, cuya lista no pudimos obtener por la gran aglomeración de gente en la estación.

### La noche buena—

Pasó la memorable noche buena.—Las familias, alegres, le rindieron ese culto a la tradición que señala esa fecha como la del nacimiento de Rabí, con los honores del caso, aunque en la iglesia, con mucha risa, mucha algazara, mucha alegría.—La celebración miza del gallo congregó en el templo a muchas familias, que hacen de esas fechas, unas fiestas lucidas y animadas.—Eso fué todo.

### Enfermos—

Hállase completamente restablecida la niña Belina hija de nuestro estimado amigo el Sr. José Murguiondo.

También los niños hijos de la Sr. Adela M. de Acosta.

Mejorados los niños de los esposos Arzeno—Escayola.

Completamente restablecido de su afección a la vista el señor Lorenzo Ayguquer.

Mejorada la señora esposa del comerciante Carmelo Guzzetta, que había sufrido días antes un grave ataque que puso en serio peligro su vida.

Se ha reagravado el estado de salud del joven Ramón de León.

Útilase enferma la señora Isabel C. de Delgado.

También la señora Flora A. de Ramos.

### Viajeros—

El jueves se ausentó para Montevideo el señor Leonardo Secades y Caceres.

El viernes para campaña la familia del hacendado señor Francisco Piriz.

Llegó de Montevideo el Dr. Angel Núñez Ayguquer, acompañado de su señora esposa.

Regresó de campaña el doctor Rufino Peluffo.

También el Dr. Emilio Penza, acompañado de su señora esposa.

Partió para Molles el distinguido caballero señor Ricardo Sierra, inteligente y activo oficial 1.º de la Jefatura Política.

Regresó en el expreso de Montevideo la familia del Sr. Dato Fructoni.

De campaña los caballeros Anibal y Andrés Etcheverría.

Partió para Molles el señor Inspector de Policía, teniente coronel José Vora.

El Sr. se ausentó definitivamente para la Capital acompañado de su familia, el coronel Tomás Parafina.

## CENSO NACIONAL

El Poder Ejecutivo ha dictado una resolución disponiendo se agradezcan los servicios prestados al país a los ciudadanos que dirigieron los trabajos del censo, como asimismo que continúen funcionando por un año más la oficina de recuento, revisiones y despojos, y que la Dirección General de Estadística prosiga los trabajos restantes.

Por el ministerio respectivo se dirigirá en oportunidad un mensaje a la Asamblea General, solicitando fondos necesarios para solventar los gastos pendientes.

## EN EUROPA

Nuestro ilustrado colega *El Día*, engalana sus columnas con el retrato de la inteligente señorita duraznense, Francisca Beretervide, hija del conocido maestro señor Gerónimo Beretervide, y dice que los exámenes rendidos por aquella en los estudios de física, farmacéutica y legislación, obtuvo la nota de sobresaliente por unanimidad.

En los primeros días del año entrante se radicará definitivamente en esta ciudad el afamado cirujano dentista caballero Anatolio Cayssials.—Hemos oído las más favorables opiniones respecto de los trabajos del joven cirujano dentista, llegándose a asegurar así que se establezca en esta ciudad, pondrá de manifiesto sus no comunes conocimientos odontológicos que

le han conquistado grandes méritos en su carrera. Provisoriamente se instalará en el Hotel Concordia.

En el remate efectuado por el señor Abelardo C. Noguera de dos solares de terreno en la calle Malbajar esq. Florida, fueron comprados por los señores Doctor Anibal Méndez del Marco, en \$ 2073, y coronel José P. Tavera, en \$ 872.

En Trinidad se suicidó el señor Fructoso Morales.

La Alta Corte de Justicia acaba de designar al escribano público señor Martín García Canessa, tasador de costas para este departamento.—El señor Canessa en breve se radicará en esta ciudad.

Dice *El Progreso* que dos casas mayoristas de la Capital han entablado juicio ejecutivo de pesos a dos comerciantes de este departamento, debido a la mala situación financiera de estos comerciantes.—¿Quiénes serán ellos?

En una de estas últimas noches tuvo la desgracia de fracturarse una pierna el niño Carlos Cagna.—Llamado el doctor Casastroja, concurrió inmediatamente, procediendo a entablarse la pierna y demás curas del caso. El pequeño en ferimento se encuentra hoy fuera de peligro.

El tren que salió el jueves de Pando con dirección a Montevideo, arrolló en la vía, a la niña de 6 años Antonia Caseau, fracturándole en mil pedruzcos.—La pequeña infortunada niña era huérfana de padres, y estaba al cuidado de una tía. Los conductores del tren están presos.

En Soriano, fué degollado y arrojado a un pozo y después a una laguna, el turco Salomón Salej, vendedor de baratijas.—Son presuntos victimarios el individuo Pedro Barberena y su concubina María Ollarzo.—Un hijo de ésta, asustado por haber presenciado el crimen, le contó lo sucedido a una tía,—hermana de María y antes concubina también de Barberena,—quien manifestó a la autoridad la declaración del menor.

Los nacionalistas de la Argentina, por intermedio del colega *El Diario*, han iniciado una gran propaganda pacifista, para calmar las nerviosidades de sus correligionarios de allende el mar.—Muy bien.

Se anuncia que para el 1.º de año, se reunirán varias personas de esta ciudad, en las

## LE PETIT JAPON

ALMACEN DE COMESTIBLES Y BEBIDAS EXTRANJERAS

VALENTIN GATTE

Se llama la atención del público en general acerca de los adelantos que en unexos acreditado hotel Concordia, acaba de hacer propietario de este importante hotel, ha establecido un almacén expresamente como para los gastrónomos, donde encontrarán cuanto pueda exigir el gusto más exigente.

Gran surtido permanente de bombones para regalo, el exquisito bombón Cadburis, chocolateas, rellenas de frutas, el inimitable Pate d'amande Monteb, Fruit de puro Assortis, deliciosas galletitas Pernot, y los renombrados biscochos Palmiers.—Té y café en las mejores marcas.—En bebidas hay un nuevo maguible con superioridad a las fuentes del Puma. Todos los artículos son auténticos y muy baratos.—Con preferencia a la excelsidad del perfume recomendamos el rico «Bouquet» al aromático «Vito» y el Nou plus ultra Champomy Pehenghi elaborados expresamente para en ros Pat—único importador José María Esteve.—Acuda todo el mundo al hotel Concordia, maoli Independencia.—Durazno.



## SECCION = VENTAS = ARRENDAMIENTOS

**Venat de ganado**—En el establecimiento de don Gabino Sanchez 6.º sección del departamento de Flores.—Costa de Porongos, hay para vender 1000 animales: 350 capones de dos dientes a boca llena—300 animales lunares cruzados entrando de 700 a 800 capones, todos en buen estado.—Para tratar con el mismo establecimiento.—Nbre. 15-1 m.

**Campo para arrendar**—Se arrienda mil cuerdas de campo en la costa de Villabona, Paso de Piriz, que antes ocupó don Pedro Ramos. Son dos potreros, uno de 600 y otro de 400 cuerdas.—Ocurrir al mismo establecimiento en el paraje indicado, 6 en Montevideo, calle Y 220.—También se toman animales a pastoreo. Nbre. 7 de 1908 —(N. 8-4 p.)

**Ovejas**—Vendemos una majada de ovejas merinas a \$ 1.80 cada una y otra de cría, las ovejas a \$ 0.90.

**Vacas**—Vendemos un lote de cincuenta vacas nuevas, servidas por toro Durham puro.

**Vaquillonas**—Vendemos un lote de vaquillonas Durham servidas por toro puro.—Por más datos dirigirse a Sapriza Hnos.—Correo J-12. Durazno.

**Lecheras**—Las hay muy buenas y manejas en la estancia "San Antonio" de Sapriza Hnos. Por precios y datos dirigirse a Florio J. de Souza, calle Grel. Artigas N.º 126 en esta ciudad.

**Dr. José A. Echechury**  
Médico—Cirujano.—Partero  
Ex-practicante interno del Hospital de Caridad.

Consultas de 3. a 5. p. m.  
18 de Julio 1908.—PLAZA NUEVA

**Dr. Anibal Méndez del Marco**  
MÉDICO CIRUJANO

ATENCIÓN LLAMADOS DE CAMPAÑA  
A CUALQUIER HORA

Calle General Artigas, 198—Durazno.

márgenes del río Yí, festejando la fecha con una gran fiesta, comiéndose una vaquillona con cuero, etc.

—El día 15 del corriente se procedió a la clausura, por el tiempo de vacaciones, de los cursos nocturnos que tan acertadamente regenta el inteligente maestro de segundo grado, caballero Eduardo A. Piriz. En este intervalo se procederá por el mismo maestro, en compañía de su ayudante el joven Roberto Sartori, a dar conferencias semanales a los alumnos, sobre Constitución higiénica, alcoholismo, historia, etc. También se enseñarán otros temas de vital importancia para los educandos.—La escuela hoy discurrida no escapará a nadie, ha dado el más brillante resultado, pues tanto el inteligente maestro caballero Piriz como su ayudante el culto joven Sartori, se han empeñado lo más posible por que un resultado halagüeño coronara sus afanes cosa que ha sido conseguida fácilmente.

—Anuncia *El Progreso* que se ha reunido un grupo de comerciantes con el objeto de cambiar ideas acerca de la sociedad Cooperativa Comercial, establecida en Montevideo.

—La tradicional noche buena, pasó en silencio en esta ciudad. Los que antaño se ocupaban en festejarla con bromas del peor gusto y calibre, ogaño se quedaron en sus casas tranquilos, porque la policía velaba acentuada alerta.

—A última hora nos comunicó el Gabión enviarnos una segunda carta que publicaremos en el número próximo.

—Se ha dado principio a la matanza de la langosta con mucha energía por parte de las sub-comisiones.

**ALMACÉN DE LOS 33**  
de  
ANGEL P. GARCÍA

Comestibles y bebidas combustibles y recales. Agencia de los cigarrillos "Luz" y "Sol".—Se lleva a domicilio.—Los dos teléfonos.—Durazno.

**HERRERÍA Y CARPINTERÍA**  
—DE  
DOMINGO GONZÁLEZ

En esta importante casa se han trabajado en los ramos indicados

**Se arriendan 1254 X**—de campo de superior calidad ubicada en la 2.ª sección del departamento de Flores, sobre el arroyo Sarandí, a cinco leguas de Trinidad, empotradas y con buenas poblaciones: arrendado actualmente al señor D. Robledo, estando dispuesto para el primero de Enero próximo. El campo es conocido por la sucesión Díaz. Para tratar con Pedro S. Grandé, Avenida Ganelones 15 "Pompos" Montevideo.—Nbre. 19-1 m.

**SE VENDE**—Una casa situada en la calle Mariscal esq. Tacuarembó, compuesta de dos piezas, y cocina.—El terreno mide 25 por 50.—Para tratar ocurrir a Federico Giordano.—El precio de venta es sumamente módico.—Aprovechen los pichincheros, que el paraje es inmejorable, y está situado a una cuadra de la bella plaza "progreso".

Se desea tomar en arrendamiento op. 1000 a 1500 cuerdas de campo con preferencia en este Departamento.

Dirijirse con datos a esta imprenta 6 a Astur de Campo.—Cuadra 155

**VENTAS DE CASAS**  
Se vende o alquila una casa situada en la Avenida Yí, No 12 con puerta de 4 piezas.—El terreno mide 27 y 50.—También se vende

otra casa situada en la calle Caballero esq. Saito, compuesta de 6 piezas, aljibe, escritorio, arbolito frutales etc.—El terreno mide 25x50

Para tratar en las mismas casas  
**Se vende**—En la calle General Rivera esq. Cañas, se vende una casa de material compuesta de 2 piezas, balcón, puerta vidriera, cocina arbolada y cordón de vereda, pagos.—el terreno mide 25 por 50.—Para tratar con su propietario, en la misma casa. *Juan Fernandez*

**VENTAS DE OVEJAS**—Se pone en conocimiento de los que interesen, que hay en venta, antes de la esquila, en la Costa del Caballero, de 500 a 3000 ovejas, entreveradas con capones.—Todos de la raza merina.—En caso de hacer negocio por la mitad o más, de la cantidad de ovejas ofrecidas, también se subarrenda una fracción de campo compuesta de 340 cuerdas, ubicada en el Caballero dividida en dos potreros, y sin tránsito alguno y rego laes pasturas, actualmente, cuyo subarrendamiento será hasta el quince de Mayo próximo.—Para tratar con Villanueva Lemez 6 con Raymundo Garín, En el paraje indicado.

## Estancia LOS ALTOS

THE RIVER PLATE ESTANCIA COMPANY LTD.

DEPARTAMENTO DE SORIANO

HAY EN VENTA PERMANENTE:

**Toros** Hereford, puros de pedigree, inscriptos en el Herd Book Uruguayo, a galpón.

**Toros** Hereford, de dos años, puros por cruzamiento a galpón y a medio pesebre.

**Toros** y vaquillonas Hereford, de dos años puros por cruzamiento, criados a campo.

**Carneros y borregos** Lincoln puros por cruzamiento, de dos dientes criados a campo.

**Carneros** Lincoln, de dos dientes puros por cruzamiento a galpón.

**Carneros y borregos** Shropshire (cara negra) de dos dientes, criados a campo.

FOR PRECIOS E INFORMES DIRIGIRSE AL GERENTE

C. FRANCISCO GERR

ESTACIÓN LA LATA F. C. O.

NOTA:—Los interesados pueden anunciar su visita a la estancia, precisando el día para mandarles coche a la estación La Lata ó Drable.

## EL GUERRILLERO

GRAN FÁBRICA DE CIGARROS Y CIGARRILLOS ESPECIALES

—LA MARCA MAS EXQUISITA Y LA MÁS PREFERIDA POR EL PÚBLICO

En venta en todas las confiterías.—Prueben y se convencerán de la exquisitísima de la factura y lo inmejorable de la elaboración.

con todo esmero y a precios que no admiten competencia.

Calle Salinas esq. San José.

## EDICTO DE POLICIA

El Jefe Político y de Policía, dispone:

Artículo 1.º Destinase para baños de señoras en el río Yí, los parajes conocidos por el «Puerto de las Piedras», «Piedra de Castro», «Piedra de la Güayreña» y extremo del Burlevar Rivera al Norte.

Artículo 2.º Queda absolutamente prohibido a los hombres concurrir a los parajes señalados en el Artículo anterior durante las horas de baños.

Artículo 3.º Quedan destinados para baños de hombres, los demás puntos del río a excepción de dos cuerdas a ambos lados del Puente sumergible.

Artículo 4.º Prohíbese en absoluto que persona alguna se bañe sin las ropas correspondientes.

Artículo 5.º Los menores de 12 años, no podrán bañarse solos.

Artículo 6.º No se permitirá que menores de 12 años en adelante, concurren a los baños destinados a las señoras.

Artículo 7.º Prohíbese bañarse en los u otros animales desde la 5 de la mañana hasta las 8 de la noche en los parajes que se destinan para baños.

Artículo 8.º Los contraventores a lo dispuesto en el presente edicto,

serán penados en cuatro pesos de multa por la primera vez, y diez pesos en cada caso de reincidencia.

Artículo 9.º Quedan encargados los agentes de Policía, de la estricta observancia de lo dispuesto en el presente edicto.

Durazno Diciembre 10 de 1908.

JUAN P. MARTINEZ

JUNTA ADMINISTRATIVA

Del Durazno-Aviso-

Ante esta Junta, se ha presentado don Cirilo Moreira, vecino de la 10.ª sección, solicitando permiso para clausurar dos porterías, que dan servidumbre predial en su campo, establecidas la una, en la divisoria Este, con campo de don Juan Silveira, la otra, en la divisoria Nor-Oeste, con campo de don Manuel Cuadros.

A los fines dispuestos por el Código Rural en su Art. 687, se hace esta publicación por treinta días.

Durazno, Noviembre 21/1908

Juan Burghello  
S. F. y Fernández  
Srio.

Sección Judicial

Edicto—Por disposición del Sr. Juez Letrado Departamental del Durazno Doctor don Román Álvarez Cortés, se hace saber al público la apertura de la sucesión de don MARÍA PISANO DE LOPEZ citándose a la vez a los que se consideran acreedores de la misma o interesados en ella por otro concepto, para que dentro del término de treinta días comparezcan ante este Juzgado, a deducir en forma sus derechos bajo apercibimiento de lo que tuviere lugar.

## BANCO DE LA REPUBLICA

## Sucursal-Durazno

## OPERACIONES--DESCUENTOS

Sobre Pagares, Conformes y demás documentos de comercio Sobre vales a plazo fijo y con amortizaciones trimestrales ó semestrales de 10 a 20 0/0

## CUENTAS CORRIENTES

## HIPOTECAS

Unicamente sobre propiedades rurales hasta \$ 2000 con amortizaciones anuales de 2 0/0 é interés de 8 0/0 anual

## DEPOSITOS

Lo recibe a preñio a plazo fijo.

EN CAJAS DE AHO

## RRROS Y CUSTODIAS

## OPERACIONES

Sobre todo valor cotizabile en la Bolsa de Montevideo.

## GIROS

Se venden y compran letras de cambio, Giros Telegráficos sobre la casa matriz de Montevideo.—

Sucursales en Buenos Aires Río Janeiro España, Italia Francia y demás países Europeos

Se efectúan toda clase de operaciones bancarias.—Horas de oficina de 9 a 12 a. m. y de 2 a 4 p. m.

## "EL ORIENTAL"

ALMACÉN, TIENDA Y FERRERÍA,

DE

JORQUANO MERRAND

(Recientemente instalada frente al GANON)

Participo al público en general, y a mi clientela en particular, que habiéndome trasladado recientemente a mi local propio, he traído de la Capital un espléndido é importantísimo surtido de artículos en los diferentes ramos que abarca mi casa, los que vendré a precios sumamente módicos, pues estoy dispuesto a «sacrificar» todas las mercancías recibidas; en beneficio de mis numerosos favorecedores, y del público que se digna visitar mi casa. Prevengo que me hallo en condiciones de competir con el comercio mas elevado é importante, por cuyo motivo pido al público visitar mi casa y se convencerán de que no hay engaño.—Calle Caballero esq. San José—Durazno.

## Reluqueria "La Unión"

—DE—

JUAN ROBATT

DURAZNO

Este dueño de casa, antiguamente instalada participada su numerosa clientela que no ha omitido gastos para montarla a la altura de las de la capital.—Surtido permanente de aguas finas de las mejores marcas.

§ § GRAN SURTIDO DE MERCERÍA § §

## Sección Registro Estado Civil

**Edicto de Matrimonio**—En la Ciudad del Durazno, y el día 23 del mes de diciembre del año 1908, a las 9 de la mañana. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don JOSÉ FERNÁNDEZ de 28 años de edad, de estado soltero, de profesión jornalero, de nacionalidad oriental nacido en las chacras de esta ciudad domiciliado en las mismas y don GENEVEVA OLIVERA de 21 años de edad de estado soltera de profesión labores, de nacionalidad oriental nacida en la 2.ª Sección de este Dpto. domiciliada en esta ciudad.

En fe de lo cual intimo a los que supieren de algún impedimento para el matrimonio proyectado, a que lo denuncien por escrito ante esta Oficina, haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado, en el periódico *El Durazno* por espacio de ocho días como lo manda la Ley.—J. F. Martínez O. del E. G.

**Edicto de Matrimonio**—En el Durazno y el día 23 del mes de diciembre del año 1908 a las 9 de la mañana. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don PROSPERO RODRIGUEZ de 24 años de edad, de estado soltero, de profesión comerciante de nacionalidad oriental, nacido en Tacuarembó y domiciliado en esta ciudad y don ELVIRA MARTINEZ de 19 años de edad, de estado soltera de profesión labores de nacionalidad oriental nacida en este Dpto. y domiciliada en esta ciudad.

En fe de lo cual intimo a los que supieren de algún impedimento para el matrimonio proyectado, a que lo denuncien por escrito ante esta Oficina, haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en el periódico *El Durazno* por espacio de ocho días como lo manda la Ley.

J. Martínez.—O. del E. G.

**Edicto**—Por disposición del Sr. Juez Letrado Departamental del Durazno Doctor don Román Álvarez Cortés se hace saber al público la apertura de la sucesión de don MARÍA PISANO DE LOPEZ citándose a la vez a los que se consideran acreedores de la misma o interesados en ella por otro concepto, para que dentro del término de treinta días comparezcan ante este Juzgado, a deducir en forma sus derechos bajo apercibimiento de lo que tuviere lugar.

Durazno, Noviembre 10 de 1908.

Isidoro Vidal.—Esco. Páco. N.º 12-1 m.

**Edicto**—Por disposición del Sr. Juez Letrado Departamental del Durazno Doctor don Román Álvarez Cortés, se hace saber al público la apertura de la sucesión de don MARÍA PISANO DE LOPEZ citándose a la vez a los que se consideran acreedores de la misma o interesados en ella por otro concepto, para que dentro del término de treinta días comparezcan ante este Juzgado, a deducir en forma sus derechos bajo apercibimiento de lo que tuviere lugar.

Durazno, Noviembre 10 de 1908.

Isidoro Vidal.—Esco. Páco. N.º 12-1 m.

**LA URUGUAYA**  
JUAN M. PERDOMO

Se atienden pedidos por mayor y menor.—Especialidad en composuras.—Precio sin competencia.

Especialidad en Calzados sobre medida con materiales de primera calidad.

Calle Maestro-Campo, 114. esq. San José.—DURAZNO.



# BAAR COLÓN

## Restaurant Nocturno

GENARO Y SOLO

(RECIENTEMENTE INSTALADO PRÓXIMO AL PUENTE SUMERGIBLE)

Esta casa recién instalada cuenta con un buen servicio de cocina a toda hora.—Constantemente encontrarán en venta leche, huevos, gallinas, pollos, flambreros, etc. Y todas clases de Vinos nacionales y extranjeros con las mejores marcas.  
Precios sumamente módicos. Atiende pedidos por teléfono.

— DE —

ANDREA U. DE VIGNOLI

CALLE Y Esq. Gral RIVERA

En esta casa recientemente instalada encontrará la alta sociedad duraznense, toda clase de modas de última novedad.—Se confeccionan abrigos, trajes y sombreros para señoras, señoritas y niñas. Se reciben aprendices de la ciudad y de campaña; están unidas, mediante el pago de la pensión mensual módica.

Se recomienda a las familias visiten esta casa que no tiene rival por la importancia de sus trabajos.

General Rivera Esq. Y.—Teléfono: «La Unión»

Ferretería, y

Almacén Español

DE

José García Fernández

18 DE JULIO 114 Y 116

Toda persona que necesite comprar artículos de ferretería que venga a esta casa; que si acá no los halla buenos y baratos, será inútil los busque en otra parte.

En artículos de comestibles y bechible nadie lo tiene mejores ni más baratos.

Accites de oliya puror. Semillas de hortalizas de todas clases de lo de Domingo Basco.

TIENDA Y ALMACEN

DE

JOSE FRANCO

En esta antigua y acreditada casa, encontrará al público, en general, artículos frescos y baratos. Precios sumamente módicos.

CALLE MARISCALA ESQ. 25 DE MAYO

DURAZNO

La Legalidad

Almacén, Tienda

y Ferretería

— DE —

F. ECHENIQUE Y CIA.

Departamento de Durazno Carpinter

### Av. sos Profesionales

Dr. J. M. GARCÍA  
Médico Cirujano y Partero  
Mariscala, 3

A. MENDEZ DEL MARCO  
Médico Cirujano  
Gral. Artigas

EMILIO Y ENZA  
Médico Cirujano y Partero  
Calle Y

JOSE A. RICHE RICH  
Médico Cirujano y Partero  
18 de Julio N.º 199

FERNANDO REGOLLEIRO  
Médico Cirujano y Partero  
Sarandi 136

JULIAN P. BETAGO  
Médico Cirujano  
Sarandi 158

CERERINO ALBUQUERQUE  
Cirujano Dentista  
18 de Julio 154

ABOGADOS  
ISIDRO REVERT  
Calle Y 124

ROFINO TELLEZ  
Sarandi

JULIAN QUINTANA  
Abogado  
Calle Y 124

JOSE A. Y. RIVERA  
Sarandi 158

FRANCISCO Y. RIVERA  
Sarandi 158

JOSE A. Y. RIVERA  
Sarandi 158

JOSE A. Y. RIVERA  
Sarandi 158

JOSE A. Y. RIVERA  
Sarandi 158

JOSE A. Y. RIVERA  
Sarandi 158

ISIDRO VIDAL  
Sarandi 158

AGRIENSORES  
FLORENCIO PONCE  
18 de Julio 109

FLORE J. DE SOUZA  
Gral. Artigas, e.º. Sarandi

DARIO FRUGONI  
Mariscala, 192

PROCURADORES  
SANTIAGO F. Y FERNANDEZ  
VI. 618

JOSE D. CAYAGUE  
Sarandi 141

VICENTE VALENZUELA  
Gr. R. 134

JOSE A. Y. RIVERA  
Sarandi 158

Edo. FERNANDEZ ECHENIQUE  
Gral. Artigas 34

CRISTÓBAL  
Palmas 51

RAMON MACHADO  
Gr. R. 134

ANDRÉS LÓPEZ  
18 de Julio 4 de C.º

JOSE A. Y. RIVERA  
Sarandi 158

PABLO PALADINO  
18 de Julio 158

JOSE MONTERO  
Sarandi 158

ANTONIO FLORENCIO  
18 de Julio 78

### Peluquería

DE

ADOLFO MENGOL

Primer establecimiento de su orden en esta ciudad. Instalaciones y servicio de peluquería, igual que los mejores de la capital. Permanente surtido de novedades en artículos para hombres.—Teléfono: 114 y 116. Avenida 18 de Julio, N.º 180 30. Y—Durazno.

BARRACA DE MUEBRES  
MATERIALES DE CONSTRUCCIÓN  
DURAZNO



## TIPOGRAFIA

CALLE CABALLERO NUMERO 170

Se hacen trabajos tipográficos de toda clase a precios módicos y lo mismo que en Montevideo a cuyo efecto se cuenta con un surtido completo y variado de tipos y vietas, que es el mejor que existe en esta ciudad.

Se hacen cuenta, estado, tarjetas, lunobres y de comercio, de visita, invitaciones etc; por precios ínfimos.

DURAZNO

## “El Guerrillero”

Almacén despacho de bebida

PUESTO DE FRUTOS DEL PAÍS

DE ENRIQUE M. DARRA

A los clientes y al público participa que ofrece en venta artículos de gran calidad, en los ramos mencionados; garantizando el peso.

DURAZNO

## La Perla Oriental

TIENDA Y ROPERIA

DE PEDRO RIVERA

18 DE JULIO Esq. SARANDI—DURAZNO

En esta importante casa encontrará el público en general toda clase de géneros, desde las más finas de precios elevados hasta las de calidad inferior de precios sumamente módicos.

Gran surtido de ropa hecha, para hombres y niños.—DURAZNO

## “LA CENTRAL”

Cochería Talabartería,

LOMILLERIA

— Y —

PUESTO DE FRUTOS DEL PAÍS

DE BAYON & BAZZI

Calle Ituzaingó esq. Caballero—DURAZNO

Casa especial en arreos para carruajes, ardiñeros y carros.—En la casa que vende más barato.—La casa tiene permanentemente en venta alfombras, colchas, almohadas, etc. de calidad especial que no deben olvidarse caballos y los que se desean al cuidado de caballos. Se atienden cualquier pedido ya sea de día como de noche. Cuenta con infinidad de carruajes y caballos excelentes para hacer viajes a cualquier punto de la República. Tiene, también, en venta UN TORO SUIZO, PURO EN \$ 60